

Predstavljanje

O hrvatskome kao J2 i na internetu

Lidija Cvikić

U veljači ove godine u internetskom se prostoru pojavila stranica koja je posvećena hrvatskome kao materinskome, drugome i stranome jeziku, “<http://www.croatiana.org>”. Među stručnjacima koji se bave ovim područjem ideja o pokretanju ovakve stranice postojala je nekoliko godina. Nužnost i potreba njezina postojanja potvrđena je i na HIDIS-u, prvome znanstvenome skupu posvećenome hrvatskome kao J2, nakon čega je stranica i zaživjela. Na njoj je navedeno da je namijenjena znanstvenicima i stručnjacima koji se bave hrvatskim jezikom, nastavnicima hrvatskoga jezika (na sveučilištima i u školama) u Hrvatskoj i inozemstvu, te studentima i učenicima koji ga uče u domovini i izvan nje. Da je stranica doista namijenjena tako širokoj publici, možemo se uvjeriti uvidom u njezin sadržaj.

Mnoštvo je zanimljivih i nadasve korisnih obavijesti prikupljenih na jednome mjestu. U rubrici *Novosti* citatelji su ukratko obaviješteni o novim znanstvenim skupovima, novim brojevima časopisa za hrvatski jezik te objavljenim knjigama. O časopisima (*Časopisi*) i knjigama (*Izdanja*) koji su tematski vezani uz hrvatski kao materinski, drugi i strani jezik opširnije se govori na posebnim stranicama. Autore posebno valja pohvaliti za navedeni popis međunarodnih i domaćih skupova iz lingvistike, primijenjene lingvistike i područja istraživanja drugoga jezika (*Skupovi*). Ovakav popis, zajedno s poveznicama, omogućava citateljima da stalno budu u tijeku s razvojem svoga područja, da ne izgube iz vida nadolazeće kongrese ili jednostavno provjere o kojim se sve temama raspravljalo na nekome od prošlih. Znanstvenicima koji se bave istraživanjima hrvatskoga jezika korisno bi mogao poslužiti i opis znanstvenih projekata (*Projekti*) koji se bave hrvatskim kao drugim i stranim jezikom, a poveznicom na *Hrvatsku znanstvenu bibliografiju* mogu se jednostavno pretražiti radovi koji su o tome objavljeni. Autorima se stranice predlaže da osim povezice, ponude i cjelovite tekstove objavljenih radova. Na taj bi način radovi postali lako dostupni svim zainteresiranim kolegama, posebno oni objavljeni u zbornicima različitih skupova ili inozemstvu.

Da je autorima stranice bilo važno obavijestiti ciljanu publiku o svemu što bi im moglo biti korisno, svjedoči i opsežan popis udžbenika, dvojezičnih i jednojezični rječnika hrvatskoga, gramatika i znanstvenih članaka. Naime, vjerojatno će taj popis biti posebno koristan kolegama i studentima iz inozemstva jer je nemali broj navedenih djela razmjerno nepoznat široj publici. Istoju su publici namijeni i popisi sveučilišta, škola i tečajeva u zemlji i inozemstvu na kojima se može studirati ili učiti hrvatski jezik. Bilo bi dobro kada bi se posjetitelji sa spomenutih sveučilišta i iz škola javili autorima stranice te ukratko predstavili svoj odsjek, odjel, katedru, tečaj ili program.

Autori stranice poseban su prostor namijenili objavljuvanju materijala za nastavu hrvatskoga kao J2 (nastavnih priprava, tekstova, gramatičkih vježbi, opisa nastavnih aktivnosti, itd.). Ovaj je prostor za sada prazan, a njegov opseg najviše ovisi o nama samima, nastavnicima hrvatskoga jezika. Što prije počnemo autorima slati svoje ideje i materijale, prije će se popuniti. Budući da se svi koji radimo u nastavi hrvatskoga kao nematerinskoga jezika susrećemo s istim ili barem vrlo sličnim poteškoćama i problemima (nedovoljan broj udžbenika, njihova neprikladnost za pojedine nastavne skupine, nepostojanje posebnih priručnika, itd.) koje smo primorani sami rješavati, hvale je vrijedna inicijativa autora stranice da se materijali koje smo sami izradili na njoj i objave te time olakšaju rad ne samo kolegama već i njihovim studentima.

Dakle, riječ je o nadasve obavijesnoj, korisnoj i bogatoj internetskoj stranici za kojom potreba i ciljana publika i te kako postoji. Nadamo se da će je autori i dalje redovito održavati, objavljivati najaktualnije vijesti, bogatiti njezin sadržaj i širiti opseg. Također se nadamo da će ona pomoći u uspostavi mreže znanstvenika, nastavnika i studenata hrvatskoga jezika te postati mjesto na kojemu će razmijenjivati znanja, spoznaje i iskustva, raspravljati o aktualnim problemima iz struke, ali i nuditi njihova rješenja.